

# Мобильный телефон Lenovo

---

Руководство пользователя

Модель: Lenovo P770

Внимательно прочитайте это руководство  
перед использованием телефона

## Технические параметры

Продукт: цифровой мобильный телефон  
WCDMA

Модель: Lenovo P770

Система: Android 4.1

Размеры: прибл. 133 x 67 x 11.9 mm

Вес: прибл. 161г (включая аккумулятор)

Время работы в режиме ожидания: ~619  
часов\*

Емкость аккумулятора: 3500 мА/ч

---

\*может различаться в зависимости от силы  
местного сигнала

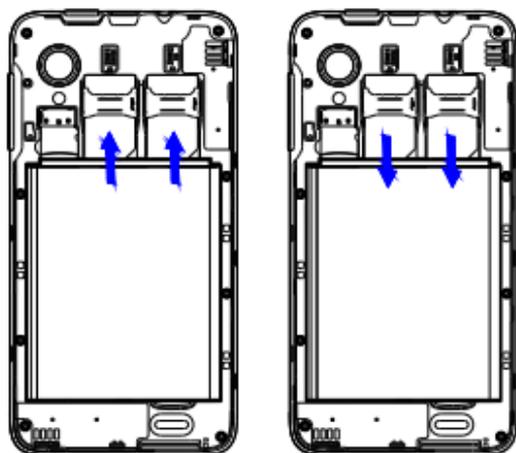
---

# Процедура первоначальной настройки

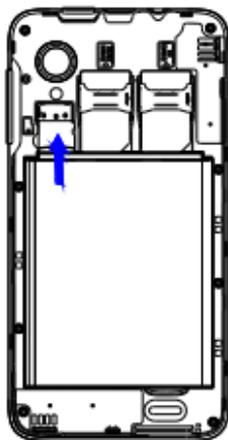
## Зарядка телефона



## Установка SIM-карты



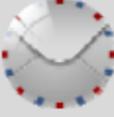
## Установка карты памяти



## Расположение разъемов и кнопок



## Обзор приложений

	Веб-браузер	Используется для просмотра веб-сайтов. С помощью веб-браузера данного устройства можно получить доступ в Интернет с помощью сети WIFI для деловых или личных целей.
	Электронная почта	Используется для приема/отправки и просмотра сообщений электронной почты с помощью прямого перехода к почтовому ящику.
	Галерея	Используется для просмотра и редактирования изображений. В полноэкранном режиме поддерживаются функции слайд-шоу, а также следующие операции: Share (Поделиться), Set as (Использовать в качестве) и Details (Дополнительные сведения).
	Контакты	Используется для добавления или удаления контактов и редактирования

		и удаления частей контактов.
	Календарь	Используется для создания новых событий, имеется переключение между просмотром дня, недели и месяца, а также функция напоминания о событии.

## Датчик гравитации и multi-touch

Автоматический поворот экрана в соответствии с положением, в котором удерживается устройство. Можно зафиксировать экран P770 в текущем положении, переместив блокировку поворота вниз. Для разблокировки поворота экрана выберите пункт: Menu (Меню) - System settings (Системные настройки) - Display (Дисплей) - Auto-rotate screen (Автоповорот экрана).  
Использование P770 в горизонтальной или вертикальной ориентации  
После загрузки определенного приложения можно повернуть экран в нужном направлении.



# Использование функции multi-touch

С помощью функции multi-touch можно выполнять различные операции на экране.



## Открытие приложения

Открытие приложения: нажмите значок приложения на экране. При нажатии кнопки возврата отобразится начальный экран.



## Прокрутка

Прокручивайте экран, перемещая пальцем вверх или вниз по содержимому.



## Увеличение и уменьшение

Можно увеличивать и уменьшать масштаб карты или веб-страницы при просмотре. Для этого раздвиньте пальцы или сведите их вместе.

## **Меры предосторожности и советы по использованию P770**

Никогда не бросайте, не ударяйте, не царапайте, не скручивайте P770, а также не подвергайте устройство воздействию вибрации и не ставьте на него любые тяжелые предметы.

Нажимайте на экран P770 аккуратно.

Держите P770 на расстоянии от любых магнитных материалов, мобильных телефонов, по которым ведется беседа, электрических приборов или динамиков.

Не подвергайте P770 воздействию очень низких или высоких температур (ниже  $-10^{\circ}\text{C}$  или выше  $50^{\circ}\text{C}$ ).

Не оставляйте P770 во влажных местах.

Не используйте агрессивные моющие средства или растворители для очистки P770. Просто протирайте экран P770 влажной, мягкой безворсовой тканью, чтобы удалить отпечатки пальцев.



Данное устройство прошло проверку на соответствие требованиям по уровню звукового давления, изложенным в действующих стандартах EN 50332-1 и (или) EN 50332-2. Длительное использование наушников с высоким уровнем громкости приводит к постоянной утрате слуха.



Предупреждения:

A pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.

Рекомендуется использовать подключение к интерфейсам USB не ниже версии USB 2.0.

Осторожно

Установка батареек неподходящего типа приводит к взрыву.

Утилизацию батареек следует производить в соответствии с инструкциями.

Адаптер устанавливается в легкодоступном месте рядом с оборудованием.

Разрешается использовать следующую модель адаптера: Адаптер mfg: Lenovo

Модель адаптера: C-P24

Мощность на входе: 100-240 В, 50/60 Гц, 0,15 А

Мощность на выходе: 5 В, 1000 мА

Вилка служит устройством отключения адаптера

Оценка соответствия устройства требованиям Директивы об оконечных радио- и телекоммуникационных устройствах (Директива ЕС 1999/5/ЕС) выполнялась лабораторией PHOENIX TESTLAB (уполномоченным органом №0700) на основе следующих стандартов:

9. Охрана здоровья (статья 3.1(a) Директивы об оконечных радио- и телекоммуникационных устройствах)

Действующие стандарты:

- EN62311: 2008
- EN 50360:2001/A1:2012
- EN 62209-1:2006/ -2:2010
- EN 62479:2010

10. Техника безопасности (статья 3.1(a) Директивы об оконечных радио- и телекоммуникационных устройствах)

Действующие стандарты:

- EN60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011
- EN 50332-1:2000/-2:2003

11. Электромагнитная совместимость (статья 3.1 (b) Директивы об оконечных радио- и телекоммуникационных устройствах)

Действующие стандарты:

- EN 301 489-1 V1.9.2/-3 V1.4.1/-7  
V1.3.1/-17 V2.2.1/-24 V1.5.1

12. Использование радиочастотного спектра  
(статья 3.2 Директивы об оконечных  
радио- и телекоммуникационных  
устройствах)

Действующие стандарты:

- EN 300 328 V1.7.1
- EN 300 440-1V1.6.1/ -2 V1.4.1
- EN 301 908-1 V5.2.1/ -2 V5.2.1
- EN 301 511 V9.0.2

**CE 0682**

## Điện Thoại Di Động Lenovo

Sổ tay sử dụng

Mẫu: Lenovo P770

Hãy đọc kỹ sổ tay hướng dẫn này trước khi sử dụng điện thoại

## Các thông số kỹ thuật

Sản phẩm: Điện thoại di động kỹ thuật số  
WCDMA

Mẫu: Lenovo P770

Hệ thống điều hành: Android 4.1

K.thước: Khoảng 133\*67\*11.9 mm

Trọng lượng: Khoảng 161g (kể cả pin)

Thời gian chờ: ~619 tiếng \*

Dung lượng pin: 3500 mAh

---

\*có thể thay đổi tùy theo cường độ tín hiệu  
mạng trong nước

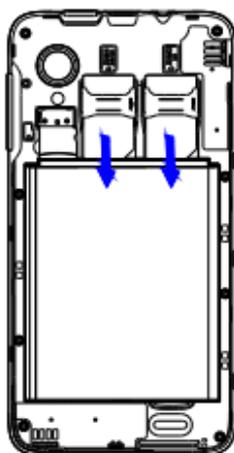
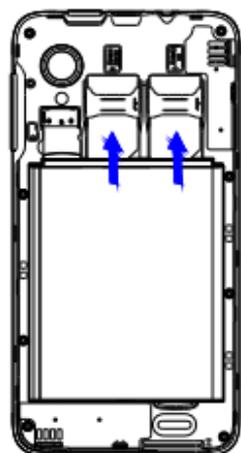
---

# Quy trình lắp đặt ban đầu

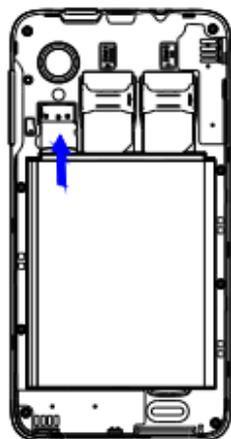
## Sạc pin điện thoại



## Lắp thẻ SIM



## Lắp thẻ nhớ



## Xác định cổng nối và bố trí nút



## Tổng quan về các ứng dụng

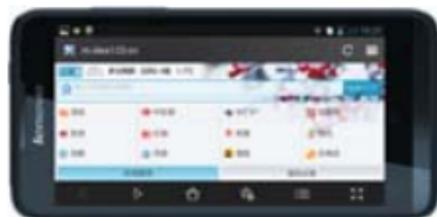
	Trình duyệt	Duyệt các trang web. Trình duyệt web trong điện thoại này có thể truy cập internet qua mạng WIFI dùng cho doanh nghiệp và cá nhân.
	Email	Nhận/gửi và xem thư bằng cách liên kết trực tiếp với hộp thư của bạn.
	Thư viện	Duyệt xem và chỉnh sửa hình ảnh. Trong các trang hình ảnh toàn màn hình, thư viện hỗ trợ các chức năng trình chiếu cũng như các thao tác như Chia sẻ, Cài làm và Chi tiết.
	Danh bạ	Cho phép bạn thêm hoặc xóa các số liên lạc và sửa hoặc xóa các chi tiết của một số liên lạc.
	Lịch	Tạo các sự kiện mới, chuyển đổi cách xem ngày, xem tuần và xem tháng, và bật chức năng báo nhắc sự kiện.

## Cảm biến trọng lực và cảm ứng đa điểm

Tự động xoay màn hình theo hướng xoay của điện thoại đang giữ. Bạn có thể khóa màn hình điện thoại P770 theo hướng màn hình hiện hành bằng cách di chuyển khóa xoay xuống. Để mở khóa hướng màn hình: Menu - Cài đặt - Hiện thị - Tự động xoay màn hình.

## Dùng điện thoại P770 ở chế độ nằm ngang hoặc dọc

Sau khi bật một ứng dụng, bạn có thể xoay màn hình theo hướng ưa thích.



# Dùng chức năng cảm ứng đa điểm

Chức năng cảm ứng đa điểm cho phép bạn thực hiện nhiều thao tác khác nhau trên màn hình.



## Mở ứng dụng

Mở ứng dụng: Chạm biểu tượng của ứng dụng này trên màn hình bằng cách nhấn phím chính (home), bạn có thể trở về màn hình chính.



## Cuộn

Cuộn màn hình bằng cách kéo lên hoặc xuống trên nội dung.



## Phóng to hoặc thu nhỏ

Bạn có thể phóng to hoặc thu nhỏ trên một bản đồ hoặc trang web trong khi xem chúng. Để thực hiện chức năng này, chỉ cần di chuyển hai ngón tay của bạn ra xa hoặc lại gần.

## **Các lưu ý và lời khuyên khi dùng điện thoại P770**

Đừng bao giờ thả rơi, đập mạnh, làm trầy xước, làm méo mó, va đập, rung lắc hoặc ép mạnh điện thoại P770 hoặc đặt bất kỳ vật dụng nặng nào lên điện thoại.

Hãy chạm điện thoại P770 thật nhẹ nhàng.

Giữ điện thoại P770 cách xa mọi chất từ tính, điện thoại di động đang đàm thoại, thiết bị điện hoặc loa.

Tránh đặt điện thoại P770 trong các môi trường có nhiệt độ cực hạn (thấp hơn  $-10^{\circ}\text{C}$  hoặc cao hơn  $50^{\circ}\text{C}$ ).

Không đặt điện thoại P770 trong môi trường ẩm ướt.

Không dùng các chất tẩy rửa hay dung môi để lau điện thoại P770. Chỉ cần lau màn hình điện thoại P770 bằng khăn ẩm và mềm không có xơ để lau sạch các dấu vân tay.

Điện thoại này đã được thử nghiệm tuân thủ yêu cầu về Mức Áp suất Âm thanh được quy định trong các tiêu chuẩn EN 50332-1 và/hoặc EN 50332-2 hiện hành. Khả năng mất thính giác vĩnh viễn có thể xảy ra nếu người dùng sử dụng các lỗ phát tai nghe hoặc tai nghe ở mức âm lượng cao trong một thời gian dài.



Tuyên bố cảnh báo:

A pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.

Người dùng phải sử dụng kết nối với các giao diện USB bằng phiên bản USB 2.0 hoặc cao hơn.

Lưu ý

Nguy cơ xảy ra cháy nổ nếu pin được thay thế bằng loại pin không phù hợp.

Thải bỏ pin đã qua sử dụng theo các hướng dẫn.

Adapter nên được lắp gần thiết bị và có thể tiếp cận dễ dàng.

Chỉ có thể sử dụng adapter như sau: Adapter mfg:

Lenovo

Mẫu adapter: C-P24

Đầu vào: 100-240V, 50/60Hz, 0,15A,  
Đầu ra: 5V, 1000mA

Đầu cắm được xem như là bộ phận ngắt kết nối  
adapter

Việc đánh giá về sự tuân thủ của sản phẩm đối  
với các yêu cầu liên quan đến Chỉ thị Thiết bị Đầu  
cuối Vô tuyến và Viễn thông (R&TTE) (Chỉ thị  
Cộng đồng châu Âu 1999/5/EC) đã được thực  
hiện bởi PHOENIX TESTLAB (Cơ quan chứng  
nhận số 0700), dựa trên các tiêu chuẩn sau:

13. Sức khỏe (Điều 3.1(a) của Chỉ thị R&TTE)  
(Các) tiêu chuẩn áp dụng:

- EN62311: 2008
- EN 50360:2001/A1:2012
- EN 62209-1:2006/ -2:2010
- EN 62479:2010

14. An toàn (Điều 3.1(a) của Chỉ thị R&TTE)  
(Các) tiêu chuẩn áp dụng:

- EN60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A1  
2:2011
- EN 50332-1:2000/-2:2003

15. Tương thích điện từ (Điều 3.1 (b) của Chỉ  
thị R&TTE)

(Các) tiêu chuẩn áp dụng:

- EN 301 489-1 V1.9.2/-3 V1.4.1/-7  
V1.3.1/-17 V2.2.1/-24 V1.5.1

16. Sử dụng phổ tần vô tuyến (Điều 3.2 của Chỉ  
thị R&TTE)

(Các) tiêu chuẩn áp dụng:

- EN 300 328 V1.7.1
- EN 300 440-1V1.6.1/ -2 V1.4.1

- EN 301 908-1 V5.2.1/ -2 V5.2.1
- EN 301 511 V9.0.2

**CE 0682**

Version number: V3.0 147-004174